



VÝROČNÁ SPRÁVA ZA ROK 2017

Identifikačné údaje organizácie

Názov subjektu: Blíženci n.o.; anglický názov Gemini, n.o.

Právna forma: nezisková organizácia

Sídlo: Štúrova 3
811 02 Bratislava

IČO: 36 07 68 05

DIČ: 20 21 69 48 40

Registrácia: Krajský úrad v Bratislave, č. OVVS-703/56/2002-NO

Bankové spojenie: Tatra Banka, a.s.
262 472 6511/1100

Tel: +421 905 507 589

E-mail: geminiirishmusic@gmail.com

ÚVOD

Predkladaná výročná správa je výročná správa neziskovej organizácie Blíženci n.o. angl. názov GEMINI n.o. (ďalej len GEMINI n.o.), so sídlom Štúrova 3, 811 02 Bratislava, IČO: 36 07 68 05. Predmetný dokument uvádza činnosti a aktivity vyvíjané neziskovou organizáciou GEMINI n.o. za rok 2017. Výročná správa bola spracovaná s ohľadom na obsah jeho predmetu činnosti uvádzaný v zakladacej listine a registri organizácií poskytujúcich všeobecne prospešné služby.

Členovia správnej rady prerokovali okrem realizovaných aktivít aj

hospodársky výsledok neziskovej organizácie za rok 2017 dňa 4.6.2018 a schválili vysporiadanie hospodárskeho výsledku za rok 2017 t.j. stratu vo výške 99,09 eur zaúčtovaním na nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov. Revízor po preskúmaní účtovníctva organizácie konštatoval, že toto bolo vedené v súlade so zákonom o účtovníctve a účtovná závierka vyjadruje k 31. 12. 2017 korektne finančnú kondíciu GEMINI n.o. Členovia správnej rady v zložení: Mária Smažáková, Barbora Smažáková, Patrícia Siváková schválili predkladanú výročnú správu za rok 2017 bez pripomienok.

Predkladateľ pripravil správu tak, aby táto poskytovala komplex informácií a údajov, ktoré odzrkadľujú aktivity a činnosť GEMINI n.o., v roku 2017. Súhrn činností a aktivít, ktoré organizácia realizovala, boli vyvíjané v súlade so zameraním definovaným vo vyššie uvádzanej zakladacej listine.

Prehľad činnosti Blíženci n.o., angl. názov GEMINI n.o. od januára do decembra roku 2017

Činnosť Blíženci n.o., angl. názov GEMINI n.o. prebiehala v roku 2017 v súlade so zameraním činnosti organizácie na oblasť kultúry, resp. na oblasť tvorby, rozvoja, ochrany, obnovy a prezentácie duchovných a kultúrnych hodnôt, s ktorým súviseli aktivity, ktoré nezisková organizácia zrealizovala.

V mesiaci marec, konkrétne 11.3.2017, bola nezisková organizácia Gemini n.o. oslovená Obcou Chtelnica, Občianskym združením Naša Chtelnica a Klubom Labužé, aby podporila akciu, z ktorej výtazok venovali organizátori na rekonštrukciu Kaštieľa v Chtelnici. Nezisková organizácia tak v rámci tejto akcie odohrala v spomínanom kaštieli hodinový koncert.





Klub Labuže Obec Čhtelnica OZ Naša Čhtelnica
Pozývame Vás na koncert skupiny

GEMINI *irish music*



host **Graeme Mark**

sobota
11. 3. 2017
18.30

Pivnica kaštieľ'a Čhtelnica

Zisk z akcie bude venovaný na rekonštrukciu kaštieľ'a

vstupné 4 euro predpredaj 6 euro na mieste

info a predpredaj info@peterlukacovic.sk

Ďalšie koncerty neziskovej organizácie prebiehali v mesiaci júl. 11.7.2017 na základe objednávky Správy kultúrnych a športových zariadení mesta Trnava účinkovala nezisková organizácia na akcii organizovanej Mestom Trnava s názvom „Leto na Korze“. Cieľom tohto podujatia je pozdvihnúť kultúrny život v meste Trnava a priniesť umenie čo najbližšie k ľuďom. Podujatia v rámci akcie Leto na Korze sú bezplatné, čím sa ich snaží Mesto Trnava sprístupniť širokej verejnosti. Nezisková organizácia sa preto rozhodla podporiť danú akciu odohratím koncertu. Pre zabezpečenie kvality zvukového prenosu oslovila spoločnosť Morava Sound, ktorá zrealizovala ozvučenie koncertu.

Mesto Trnava pozýva **Zažij Trnava**

LETO NA KORZE 2017

JÚL 19.00 HOD | AUG 18.00 HOD

KAŽDÝ VEČER PRINESIE KULTÚRNE ZÁŽITKY PRE VŠETKYCH
KONCERTY – DIVADLÁ – TANEC

DETSKÉ PREDSTAVENIA KAŽDÝ STREDA, PIATOK, NEDELU O 18.00

HLAVNÁ ULICA
PEŠIA ZÓNA
TAM KDE TO ŽIJEME!



LETO NA KORZE 2017 → PROGRAM

JÚL → 19.00	AUG → 18.00	AUG → 18.00
1. VERBOVSKÝ VÍTAJ	22. ADO JUBÁČEK	12. ST. JAMES BLUES BAND
2. DIVADLO NA HOJDAČKE	23. DIVADLO HOTEL MÄRIA	13. DIVADLO NA HOJDAČKE
3. EDI FENEL & JÖRG DANIELSEN	24. DRUHÝ DYCH	14. IMPACTO TRIO
4. PETER ADAMOV	25. SECOND BAND	15. KRISTÍNA PRABLESKOVÁ
5. DIVADLO ŽEUFRAVON	26. DIVADLO NA HOJDAČKE	16. DYCH ZÁBRADOV
6. PETER LÚPIA	27. GRAEME MARK BAND	17. KARPATSKÁ MUZIKA
7. TEATRO BRATISLAVA	28. CHRIS ELLIS	18. DIVADLO KASIA
8. MELOŠ BÍHART & JAZZ PUNK BROTHERS	29. DIVADLO BABICENUS	19. JERGOŠ ORAVEC
9. DIVADLO PIRI	30. ILEBIO KALI	20. BESEDA O KNIHÁCH JORISOVÝCH
10. GOTTFRIED GERBER	31. ILBIO KALI	21. JAROSLAV RENEŠNĚR BAND
11. GEMINI	1. FREE N' LOOP	22. LANDFIL
12. DIVADLO NA HOJDAČKE	2. DIVADLO PIRI	23. TEATRO NEHLE
13. TULÁVE DIVADLO	3. JURAJ SCHWEIGERT & THE GROOVE TIME	24. SIMON WAHL
14. DIVADLO ZO ŠUPLIKA	4. DIVADLO NA HOJDAČKE	25. TEATRO NEHLE
15. TULÁVE DIVADLO	5. L'VIA DOLEŽALOVÁ BAND	26. BLUES MOTHER IN LAW
16. DIVADLO PIRI	6. BÄCKOVÉ DIVADLO DŮHA	27. RYTNÍKA-BUSNOVÁČKA
17. WHITE WELCH	7. KOSBROVO	28. STYLUMITS
18. ZUZANA SUCHÁNKOVÁ & PETER LÚPIA	8. KAMION	29. ERNEST VIEVART BAND
19. DIVADLO DYCH ZÁBRADOV	9. DIVADLO PIRI	30. DIVADLO ŽEUFRAVON
20. PETER BÖRNEROVÝ TRIO	10. ACOUSTIC GANSTERS	31. MARCO GROUP
21. DIVADLO HOTEL MÄRIA	11. DIVADLO KASIA	



V ďalšom období sa nezisková organizácia v rámci svojej činnosti zamerala na prípravu a organizáciu koncertu na objednávku Hradu Červený Kameň. V rámci prípravnej fázy nezisková organizácia oslovila spoločnosť Morava Sound na zabezpečenie potrebného ozvučenia celého koncertu. Koncert sa konal 15.7.2017. Zúčastnilo sa ho cca 200 návštevníkov. Pri tvorbe dramaturgie koncertu si nezisková organizácia Blíženci n.o., angl. názov GEMINI n.o. dala za cieľ ponúknuť hudobnému publiku žáner írskej a keltskej hudby, ktorá je ťažiskom hudobného repertoáru neziskovej organizácie a spríjemniť čas letného obdobia návštevníkom hradu. Pre posilnenie tohto cieľa nezisková organizácia taktiež oslovila na spoluprácu hudobníka, pôvodom z Írska, Graema Marka Donaldsona, ktorý na danom koncerte vystúpil.



GEMINI

Gemini na hrade

ČERVENÝ KAMEN

Graeme Mark
SPECIÁLNÝ HOST



19:00 /// 15. JÚL 2017



tasr.

SÚDENNÉ NÁRODNÉ MÚZEUM
MESTO ČERVENÝ KAMEN

Pravda

V ďalšom období nezisková organizácia Gemini n.o. pokračovala v šírení a prezentácii kultúrnych hodnôt. 23.7.2017 na objednávku Púchovskej kultúry s.r.o. odohrala koncert v rámci akcie „Púchovské kultúrne leto 2017“. V prípade tohto koncertu opätovne nezisková organizácia oslovila na spoluprácu hudobníka, pôvodom z Írska, Graema Marka Donaldsona, ktorý na danom koncerte vystúpil. Daná akcia je pre ľudí bezplatná, čím sa Púchovská kultúra s.r.o. snaží podporovať dostupnosť kultúrnych podujatí pre širokú verejnosť. Aj z toho dôvodu sa nezisková organizácia rozhodla danú akciu podporiť.

PÚCHOVSKÉ KULTÚRNE LETO 2017
JÚL

Vstup na všetky podujatia na peňu žénu je voľný.
V prípade nepriaznivého počasia podujatie prekladáme na iný termín. Zmena programu vyhradená.

Nedeľa 2.7. • 18.00 hod. • peňažná
OTVORENIE PÚCHOVSKÉHO KL:
Vyhodnotenie II. ročníka súťaže
„ZA SAMÉ JEDNOTKY
LETO NA JEDNOTKU“
S HUDBOU VESMÍRNOU

Kultúrne leto zahájame vyhodnotením vlažnej súťaže. Býť škôly v Púchove sa opäť sdelo. Za samé jednotky leto na jednotku. Atmosféru usmievajúcim umením aj vystúpením dievčenskej tanečnej skupiny DKOZE. Sledujte súťaž dlece Stefana MICANÁ a koncert skupiny S HUDBOU VESMÍRNOU.

Nedeľa 9.7. • 19.30 hod. • peňažná
ALLAN MIKUŠEK
a THE CROWD

Skupina The Crowd sdelo! Všetci s energiou - nová zostava - a jej melodická pop country v akustickom podaní. Okrem vlastných skladieb budú pódium aj známe prezradit skladby Zostava. Všetci sdelo - et akustická gitara a spev. Dušan Dobák. - Song - et akustická gitara a spev. ušiel try na gitara v technike Single String. Cross Picking a Flat - Picking. Henrich Neudl - dlece, medlece nálece hráte v USA, a je umením hráčom v štyle country a bluegrass music aj za hranicami SR. Druhá časť koncertu - Allan Mikussek, legenda a medzinárodne uznávaný spevák, skladateľ, textár a et hudobník v štyle country music.

Nedeľa 16.7. • 19.30 hod. • peňažná
LADY COLORS

Tri známe speváčky z popových slovenských muziklov, filmov, divadiel a televíznych programov Lucia Rakar, Mária Lechmanová a Kristína Maciel. Originálne aranžmány najznámejších svetových hitov, tri fantastické hlasy. Súčasťou výstupu i charizma speváčok - záruka nezabudnuteľného zážitku a zážvhu.

Nedeľa 23.7. • 19.30 hod. • peňažná
GEMINI

9-členné hudobné zoskupenie, hrávajú írsku a katolícku hudbu a španielske tance na klasických hudobných nástrojoch. Má za sebou množstvo úspešných vystúpení a samostatných koncertov. S výherným CD nosičom. V aktuálnej zostave skupina nahrala tri CD albumy s názvami - Secret Moment, Celtic Soul a Vianoce s Gemini.

Sobota - utorok 29.7.-1.8. • cca 21.30 hod. po zotmení • peňažná
LETNÝ BAŽANT
KINEMATOGRAF 2017

Ďalšia séria neopakovateľných filmových večerí pod hviezdami. Spoznáte úspešných DVČ filmov. **ÚČTECKA** (SR, ČR, 2016, r. Jan Hřebejk) - ústredný herec: Jirg, Zuzana Heurty, George Kázev, Zuzana Konečná. **TEÓRIA TIGRA** (SR, SR, 2016, r. Radek Bager) - komédia zo života, herec: Jirg, Barbra, Erika a Buzemská, Eva Jančurová, Tereza Váňková. **SEDER CHAPMANA A BRATOV** (SR, SR, 2015, r. Alice Nellai) - rodinný film - komédia, herec: Martina Konečná, Václav Neudl, Sabina Ramanová, Kristína Svobodná. **BABA TIGRA** (SR, SR, 2017, r. Borislav Samard, herec: Zuzana Konečná, Pavol Nový. Info aj na osobitých plagátoch.

PÚCHOVSKÉ TÁBOROVÉ LETO:
 Oslávme dlece tábory pre Vaše deti:
3.-7.7. TVORIVÝ tábor
10.-14.7. ROZPRÁVKOVÝ tábor
17.-21.7. FOLKLÓRNÝ tábor

Celotýždňový program, obed, pitný režim, dleceky, fotky a veľa prekvapení. Info aj na osobitnom plagáte.

LETNÉ WORKSHOPY:
Streda 12.7. • 9.30-12.00 • vložba 1.1 dlece
DEJČENSKÝ WORKSHOP:
Čelenka do vlasov 2x inak

Malé školské parádne si dlece rôznymi spôsobmi vrobte dlece pekné nositeľné čelenky do vlasov. Cena 8 €, vrátane materiálu a pomôcok, vhodné pre dlece od 5 rokov. Na workshop je nutné sa prihlásiť - dlecech@bgnm.com

Pondelok 17.7. • 9.30-12.00 • vložba 1.1 dlece
DIZAJNERSKÝ
WORKSHOP PRE DETI

Naučíte sa miešať farby, vrobíte si men prelety a vyhotovíte si vlastný dlece nositeľného náuška (tigmag). Domov si dlece odnese jedinečný dlece (tigmag), skvelý dlece náušok (tigmag) / Cena 14 €, vrátane materiálu a pomôcok, vhodné pre deti od 5 rokov. Na workshop je nutné sa prihlásiť - dlecech@bgnm.com



V ďalšom období, od mesiaca september až po mesiac december, sa nezisková organizácia sústredila na zvyšovanie povedomia širokej verejnosti o neziskovej organizácii prostredníctvom propagácie CD s názvom „Vianoce s Gemini“. Pre tento cieľ oslovila Rádio Lumen, Trnavské rádio a Rádio AETTER. Prvé dve spomínané rádiá počas celého vianočného obdobia hrali vybrané skladby zo spomínaného CD. Do Rádia AETTER riaditeľka neziskovej organizácie, ako štatutárny zástupca organizácie, poskytla rozhovor informujúci širokú verejnosť o neziskovej organizácii a približujúci jej

činnosť. V rámci propagácie CD nezisková organizácia bezplatne zverejnila tri skladby na internetovej databáze videí YouTube čím prispela k dostupnosti svojho diela pre širokú verejnosť. Pre zvýšenie príťažlivosti oslovila nezisková organizácia miestnych fotografů Matúša Koprdu a Mateja Blaška, ktorí poskytli bezplatne dve fotografie slúžiace ako vizuál videí v spomínanej databáze.

Nezisková organizácia taktiež oslovila spoločnosti kníhkupectvo Dobrá kniha Trnava, CD AQUARIUS - Luigi, spol. s.r.o. a Turistické informačné centrum - Trnava Tourism pre potreby predaja CD „Vianoce s Gemini“, ktoré neziskovej organizácii vyhovel. Touto aktivitou nezisková organizácia reagovala na požiadavky verejnosti. Všetkými spomínanými aktivitami sa nezisková organizácia snažila priblížiť širokej verejnosti kultúrne hodnoty, na ktorých šírení je založené celé smerovanie neziskovej organizácie.

Blíženci n.o., angl. názov GEMINI n.o. vníma svoju činnosť ako neziskovej organizácie v roku 2017 ako prínosnú a prístupnú pre širokú verejnosť rôznych vekových kategórií.

Komunikačné nástroje Blíženci n.o., angl. názov GEMINI n.o.

Organizácia za účelom propagácie svojej činnosti využívala sociálne siete, rádiá, vlastné kontakty a propagovala svoju koncertnú činnosť aj prostredníctvom plagátov, pozvánok.

Plán činnosti Blíženci n.o., angl. názov GEMINI n.o. na rok 2018

Blíženci n.o., angl. názov GEMINI n.o., by sa i naďalej chcela zameriavať najmä na koncertnú činnosť /aj organizovaním vlastných koncertov/. Víziou neziskovej organizácie je organizácia niekoľkých koncertov v rámci západného a stredného Slovenska a to v meste Bojnice v rámci akcie „Jarmok pri príležitosti 25. MFDaS“, v meste Trnava v rámci akcie „Leto na korze“ a v obci Lednické Rovne v rámci akcie „Deň parkov a záhrad“. Týmto koncertmi chce organizácia prispieť k šíreniu kultúrnych hodnôt nielen v rámci svojej komunity.

Hospodárenie GEMINI, n.o. za rok 2017

Ročná účtovná závierka je prílohou výročnej správy. Ročnú účtovnú závierku za rok 2017 nie je potrebné overovať audítorom z dôvodu objemu finančných prostriedkov.

Ekonomická časť do výročnej správy GEMINI za rok 2017

Prehľad príjmov a výdavkov GEMINI n.o. uvádzame v nasledujúcich tabuľkách.

PREHEAD o príjmoch za rok 2017

P.Č.	Príjmy z vlastnej činnosti	Výška príjmu	Klient
1.	Tržby spolu	1 370	
A.	Hudobné vystúpenie	150	Leto na Korze „Trnava“
	Hudobné vystúpenie	450	Mesto Púchov
	Hudobné vystúpenie	460	SNM Červený Kameň
	Predaj CD	310	
2.	Prijaté príspevky a dary	558	
A.	2 % -tá z podielu zaplatenej dane FO	0	
3.	Dary	0	
4.	Úroky	0	
5.	Dotácie	0	
SPOLU:		1370	

PREHLAD
o výdavkoch za rok 2017

P.Č.	Popis	Výška
1.	Výdavky na služby:	
	Druh všeobecne prospešných služieb: vzdelávanie, výchova a rozvoj	
A.	Sústredenie pred koncertami, ozvučenie	427
B.	Administratívne a účtovnícke práce	500
C.	Spotrebný materiál – kopírovanie, nákup materiálu k hudobným nástrojom	280
C.	Výroba a výlep plagátov	0
D.	Pohonné hmoty – výjazdy na koncerty	47
E.	Poštovné	0
F.	Poplatky	93
G.	Servis a propagácia - prevádzka internetovej stránky, reklama - CD	122
	Výdavky na služby spolu:	1469
	VÝDAVKY SPOLU	1469

PREHLAD
o konečných zostatkoch peňažných prostriedkov

P.Č.	Zdroj/položka	Zostatok
1.	Pokladňa	99
2.	Bankové účty	167
	SPOLU	266

pričom počiatočný stav k 01.01.2017 bol nasledovný:

P.Č.	Zdroj/položka	Zostatok
1.	Pokladňa	408
2.	Bankové účty	160
	SPOLU	568

Prehľad o rozsahu príjmov /výnosov/ v členení podľa zdrojov

PREHLAD
o daroch, príspevkoch, príjmov a výdajoch za rok 2017

	Príjmy (v EUR)	Výdavky (v EUR)	Zostatok
Celkom	1370	1469	-99

V roku 2017 neboli organizácii poskytnuté žiadne dotácie. Príjmy boli vykázané za hudobné vystúpenia pre subjekty uvedené v prehľade o príjmoch za rok 2017. V súvislosti s našou činnosťou bolo 59 ks CD poskytnutých v rámci propagácie a reklamy rôznym subjektom a 50 ks CD bolo predaných

Vzhľadom na minimálnu sumu zostatku na bankovom účte neboli v roku 2017 prijaté bankové úroky.

Stav a pohyb majetku a záväzkov neziskovej organizácie

Nezisková organizácia nevlastní žiadny majetok. Krátkodobé záväzky ani krátkodobú pohľadávku organizácia nevykazuje. Z dlhodobých záväzkov je pôžička v sume 6 748,00 EUR poskytnutá na činnosť neziskovej organizácie štatutárnym zástupcom zakladateľa. Predmetná pôžička bola postúpená na p. Máriu Smažákovú na základe zmluvy o postúpení pohľadávky medzi veriteľom neziskovej organizácie Ing. Jánom Badžgoňom ako postupcom a p. Máriou Smažákovou ako postupníkom dňa 16.11.2015.

Zloženie orgánov GEMINI, n.o.

Predseda správnej rady: Mária Smažáková

Členovia správnej rady: Barbora Smažáková

Bc. Patrícia Siváková

Revízor: Mgr. Anna Smiešková

Štatutárnym zástupcom GEMINI, n.o. je Mgr. Katarína Molnárová Letovancová, PhD. - riaditeľka

Ďalšie skutočnosti určené správnou radou EVI n.o.

Členovia správnej rady považujú obsah predloženej výročnej správy za postačujúci a neuložili riaditeľke organizácie uviesť v nej ďalšie informácie.

Vyjadrenie revízora

Revízor hospodárenie organizácie za rok 2017 preskúmal a nemá k nemu pripomienky.

V Bratislave, dňa: 4. júna 2017

.....
Mgr. Katarína Molnárová Letovancová, PhD. riaditeľka GEMINI, n.o.

.....
Mária Smažáková, predsedníčka správnej rady

.....
Barbora Smažáková, členka správnej rady

.....
Bc. Patrícia Siváková, členka správnej rady

.....
Mgr. Anna Smiešková, revízorka